32003F0613(01)

AKT SVETA
z dne 8. maja 2003
o pripravi Protokola o spremembi Konvencije o uporabi informacijske tehnologije v carinske namene glede vzpostavitve identifikacijske podatkovne baze carinskih datotek

(2003/C 139/01)

SVET EVROPSKE UNIJE JE –

ob upoštevanju Pogodbe o Evropski uniji in zlasti člena 34(2)(d) Pogodbe,

ob upoštevanju pobude Kraljevine Belgije, Zvezne republike Nemčije in Francoske republike [1],

ob upoštevanju mnenja Evropskega parlamenta [2],

KER se naj carinski informacijski sistem, predviden s Konvencijo o uporabi informacijske tehnologije v carinske namene [3] uporablja za izmenjavo informacij o obstoju dokumentov o tekočih ali zaključenih preiskavah in za ustrezno usklajevanje preiskav,

SKLENIL, da se pripravi Protokol, katerega besedilo se nahaja v Prilogi, in ki so ga danes podpisali predstavniki vlad držav članic Evropske unije,

PRIPOROČA državam članicam, da ga sprejmejo skladno s svojimi ustavnimi pravili [4].

V Bruslju, 8. maja 2003

Za Svet

Predsednik

M. CHRISOCHOÏDIS

---

(1) UL C 328, 23.11.2001, str. 12.

(2) Mnenje, podano 18. decembra 2002 (še neobjavljeno v Uradnem listu).

(3) UL C 316, 27.11.1995, str. 34.

(4) Datum začetka veljavnosti Protokola bo objavil generalni sekretariat Sveta v *Uradnem listu Evropske unije*.